

## **Purpose and Objectives**

The purpose of this meeting is to engage CARMEN countries and partners in collaborative projects to support chronic disease policy development in the Americas.

Objectives are:

1. To report on progress achieved on the four strategic theme areas of the PAHO/PHAC Observatory on Chronic Disease Policy since the March 2007 Observatory strategic planning meeting (2007 – 2010):
  - policy research
  - policy monitoring
  - policy dialogue/advocacy
  - training
2. To report on progress to date in relation to the Line of Action on Policy in the PAHO *Regional Strategy and Plan of Action on an Integrated Approach to the Prevention and Control of Chronic Diseases, including Diet, Physical Activity and Health*: Summary from October 2007 CARMEN meeting.
3. (a) To review and customize a draft Country NCD Capacity Survey Tool. Review includes (i) confirmation of most important topics and questions, (ii) identification of areas that require further changes, or additional consideration, (iii) identification of additional topics and questions.  
  
(b) To review and customize a draft Situation Analysis Template. Review includes (i) confirmation of most important topics and questions, (ii) identification of areas that require further changes, or additional consideration, (iii) identification of additional topics and questions.  
  
(c) To review an inventory of other current policy monitoring tools.
4. To identify potential policy case study opportunities.
5. To initiate the development of mutually supportive partnerships that will advance the four strategic Policy Observatory themes in relation to diet, physical activity and whole-of-government approaches to address chronic diseases, risk factors and determinants.
6. To provide a positive experiential learning opportunity where participants, countries and sub-regions can share information about what works and why in relation to chronic non-communicable disease policy.

*This annual meeting is an invitational workshop for networks, countries and partners that:*

- *have demonstrated a commitment in priority CNCD areas identified by the policy observatory. This includes the four strategic themes of policy research, monitoring, dialogue/advocacy and training; and*
- *have demonstrated an interest in the priority topics of diet (see attached list), physical activity, access to health services and whole of government approaches to address chronic diseases, risk factors and determinants.*

*Participants must be able to take action on commitments made at this workshop.*

## **Finalidade e Objetivos**

A finalidade dessa reunião é reunir os países e parceiros do CARMEN para que se comprometam em participar de projetos conjuntos para apoiar o desenvolvimento de políticas de prevenção e controle das doenças crônicas nas Américas.

Os objetivos são:

1. Prestar contas dos avanços realizados em quatro áreas estratégicas do Observatório de Políticas de Prevenção e Controle das Doenças Crônicas da OPAS/PHAC desde a reunião de planejamento estratégico (2007 – 2010) do Observatório ocorrida em março de 2007:
  - pesquisa de políticas
  - monitoramento de políticas
  - diálogo/defesa de políticas
  - formação
2. Prestar contas dos avanços realizados até o presente momento referentes à *Linha de Ação sobre políticas no âmbito da estratégia regional e plano de ação para uma perspectiva integrada em matéria de prevenção e controle de doenças crônicas, incluindo dietas, atividade física e saúde da OPAS*: Resumo da reunião do CARMEN de outubro de 2007.
3. (a) Examinar e padronizar uma versão preliminar da ferramenta de pesquisa da capacidade em DCnT do país. O exame inclui (i) confirmação dos assuntos e questões mais importantes, (ii) identificação das áreas que requerem mudanças mais profundas ou considerações adicionais, (iii) identificação de assuntos e questões adicionais.  
  
(b) Examinar e padronizar uma versão preliminar do modelo de análise da situação. O exame inclui (i) confirmação dos assuntos e questões mais importantes, (ii) identificação das áreas que requerem mudanças mais profundas ou considerações adicionais, (iii) identificação de assuntos e questões adicionais.  
  
(c) Examinar uma lista de outras ferramentas de monitoramento das políticas atuais.
4. Identificar oportunidades de estudo de casos em matéria de política.
5. Iniciar o desenvolvimento de parcerias de apoio mútuo que representam avanços nos quatro temas estratégicos do Observatório de Políticas relacionados à dieta, atividade física e nos pontos de vista pangovernamentais no intuito de tratar de doenças crônicas, fatores de risco e determinantes.
6. Dar uma oportunidade de aprendizado e experiência positiva na qual participantes, países e sub-regiões podem partilhar informações a respeito do que funciona e de por que funciona com relação às políticas de prevenção e controle de doenças crônicas não transmissíveis.

*Essa reunião anual é um workshop – ao qual se é convidado - para redes, países e parceiros que:*

- *mostraram um compromisso para com as áreas prioritárias do CNCD identificadas pelo observatório de política. Isso inclui os quatro temas estratégicos em matéria de pesquisa, monitoramento, diálogo/defesa e formação em matéria de política; e*
- *mostraram um interesse em assuntos prioritários em matéria de dieta (veja lista em anexo), atividade física, acesso aos serviços de saúde e pontos de vista pangovernamentais no intuito de tratar de doenças crônicas, fatores de risco e determinantes.*

*Os participantes devem agir de acordo com os compromissos assumidos nesse workshop.*

## **Proposito y Objetivos**

La finalidad de esta reunión es involucrar los países participantes en CARMEN y los socios en los proyectos colaborativos para apoyar la formulación de políticas de enfermedades crónicas en las Américas.

Los Objetivos son:

1. Informar sobre el progreso logrado en las cuatro áreas estratégicas del Observatorio de OPS/PHAC en la Política de Enfermedades Crónicas acordados en la reunión de planificación estratégica del Observatorio (2007–2010) realizada en marzo del 2007:

- Investigación en políticas
- Monitoreo de políticas
- Diálogo/promoción de políticas
- Capacitación

2. Informar sobre los avances logrados hasta la fecha con relación a la Línea de Acción en Políticas en la Estrategia Regional de la OPS y Plan de Acción sobre un Método Integrado de Prevención y Control de las Enfermedades Crónicas, incluyendo Régimen Alimentario, Actividad Física y Salud: El resumen la reunión de CARMEN de octubre del 2007.

3. (a) Revisar y dar aval a propuesta de la Herramienta de la Encuesta de la Capacidad de ENT del País. La revisión incluye (i) confirmación de temas y preguntas más importantes, (ii) identificación de áreas que requieren cambios, o consideración adicional, (iii) identificación de temas y preguntas adicionales.

(b) Revisar y dar aval a la propuesta /Plantilla de Análisis de Situación. La revisión incluye (i) confirmación de temas y preguntas más importantes, (ii) identificación de áreas que requieren cambios, o consideración adicional, (iii) identificación de temas y preguntas adicionales.

(c) Revisar un inventario de otras herramientas del monitoreo de políticas actuales.

4. Identificar potenciales oportunidades del estudio de casos de políticas potenciales.

5. Iniciar el desarrollo de alianzas que impulsarán los cuatro temas del Observatorio de Política estratégica con relación al régimen alimentario, actividad física y enfoques de totalidad-de-gobierno para tratar enfermedades crónicas, factores de riesgo y factores determinantes.

6. Brindar una oportunidad de aprendizaje experimental positiva donde los participantes, los países y las subregiones puedan intercambiar información acerca de qué funciona y por qué con relación a política de enfermedades crónicas no transmisibles.

*Esta reunión anual es un taller de invitación para las redes, países y socios que:*

*• han demostrado un compromiso en las áreas prioritarias de ECNT identificadas por el observatorio de política. Esto incluye los cuatro temas estratégicos de la investigación en política, vigilancia, diálogo/promoción y capacitación; y*

*• han demostrado un interés en los temas prioritarios del régimen alimentario (véase lista adjunta), actividad física, acceso a servicios de salud y totalidad de enfoques de gobierno para tratar las enfermedades crónicas, factores de riesgo y factores determinantes.*

*Los participantes deben poder adoptar medidas en los compromisos contraídos en este taller.*